



SLOVENSKI STANDARD

oSIST prEN 15004-9:2015

01-marec-2015

Vgrajeni gasilni sistemi - Sistemi za gašenje s plinom - 9. del: Fizikalne lastnosti in načrtovanje sistema za gašenje s plinom za gasilo IG-55

Fixed firefighting systems - Gas extinguishing systems - Part 9: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for IG-55 extinguishant

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Löschanlagen mit gasförmigen Löschmitteln - Teil 9: Physikalische Eigenschaften und Anlagenauslegung für Feuerlöschmittel IG-55

Installations fixes de lutte contre l'incendie - Installations d'extinction à gaz - Partie 9: Propriétés physiques et conception des systèmes pour agent extincteur IG-55

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pr-en-15004-9-2015>

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 15004-9

ICS:

13.220.20	Požarna zaščita	Fire protection
-----------	-----------------	-----------------

oSIST prEN 15004-9:2015

en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[oSIST prEN 15004-9:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pren-15004-9-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pren-15004-9-2015>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

DRAFT
prEN 15004-9

December 2014

ICS 13.220.20

Will supersede EN 15004-9:2008

English Version

**Fixed firefighting systems - Gas extinguishing systems - Part 9:
Physical properties and system design of gas extinguishing
systems for IG-55 extinguishant**

Installations fixes de lutte contre l'incendie - Installations
d'extinction à gaz - Partie 9: Propriétés physiques et
conception des systèmes pour agent extincteur IG-55

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Löschanlagen mit
gasförmigen Löschmitteln - Teil 9: Physikalische
Eigenschaften und Anlagenauslegung für Feuerlöschmittel
IG-55

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 191.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

	Page
Foreword.....	3
1 Scope	3
2 Normative references	3
3 Terms and definitions	3
4 Characteristics and uses	4
4.1 General.....	4
4.2 Use of IG-55 systems	5
5 Safety of personnel.....	9
6 System design.....	10
6.1 Fill pressure.....	10
6.2 Superpressurization	10
6.3 Extinguishant quantity	10

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[oSIST prEN 15004-9:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pren-15004-9-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pren-15004-9-2015>

Foreword

This document (prEN 15004-9:2014) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 191 “Fixed firefighting systems”, the secretariat of which is held by BSI.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

This document will supersede EN 15004-9:2008.

EN 15004 consists of the following parts, under the general title *Fixed firefighting systems – Gas extinguishing systems*:

- *Part 1: Design, installation and maintenance*”
- *Part 2: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for FK-5-1-12 extinguishant*”
- *Part 3: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for HCFC Blend A extinguishant*”
- *Part 4: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for HFC 125 extinguishant*”
- *Part 6: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for HFC 23 extinguishant*”
- *Part 7: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for IG-01 extinguishant* “
- *Part 8: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for IG-100 extinguishant*”
- *Part 9: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for IG-55 extinguishant*”
- *Part 10: Physical properties and system design of gas extinguishing systems for IG-541 extinguishant*”

1 Scope

1.1 This part of EN 15004 contains specific requirements for gaseous fire-extinguishing systems, with respect to the IG-55 extinguishant. It includes details of physical properties, specification, usage and safety aspects.

1.2 This part of EN 15004 covers systems operating at nominal pressures of 150 bar at 15 °C, 200 bar at 15 °C and 300 bar at 15 °C. This does not preclude the use of other systems, although design data for other pressures are not available at this time.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 15004-1, Gaseous fire-extinguishing systems — Physical properties and system design — Part 1: General requirements.

3 Terms and definitions

For the purposes of this part of EN 15004, the terms and definitions given in EN 15004-1 apply.

4.2 Use of IG-55 systems

IG-55 total flooding systems may be used for extinguishing fires of all classes within the limits specified in clause 4 of EN 15004 -1.

The extinguishing concentrations and design concentrations for heptane and surface class A hazards are shown in Table 4. Concentrations for other fuels are shown in Table 5.

The extinguishant requirements per volume of protected space are shown in Table 3 for various levels of concentration. These are based on methods shown in 7.6 of EN 15004 -1.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[oSIST prEN 15004-9:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pren-15004-9-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pren-15004-9-2015>

Table 3 — IG-55 total flooding quantity

Temperature T °C	Specific vapour volume S m ³ /kg	IG-55 volume requirements per unit volume of protected space, V/V' (m ³ /m ³)							
		Design concentration (by volume)							
		34 %	38 %	42 %	46 %	50 %	54 %	58 %	62 %
–40	0.5632	0.524	0.603	0.687	0.778	0.875	0.980	1.095	1.221
–35	0.5752	0.513	0.591	0.673	0.761	0.856	0.959	1.072	1.195
–30	0.5873	0.503	0.578	0.659	0.746	0.839	0.940	1.050	1.171
–25	0.5994	0.493	0.567	0.646	0.731	0.822	0.921	1.029	1.147
–20	0.6115	0.483	0.556	0.633	0.716	0.806	0.902	1.008	1.125
–15	0.6236	0.474	0.545	0.621	0.702	0.790	0.885	0.989	1.103
–10	0.6356	0.465	0.534	0.609	0.689	0.775	0.868	0.970	1.082
–5	0.6477	0.456	0.524	0.598	0.676	0.761	0.852	0.952	1.062
0	0.6598	0.448	0.515	0.587	0.664	0.747	0.836	0.934	1.042
5	0.6719	0.440	0.506	0.576	0.652	0.733	0.821	0.918	1.023
10	0.6840	0.432	0.497	0.566	0.640	0.720	0.807	0.901	1.005
15	0.6960	0.424	0.488	0.556	0.629	0.708	0.793	0.886	0.988
20	0.7081	0.417	0.480	0.547	0.618	0.696	0.779	0.871	0.971
25	0.7202	0.410	0.472	0.538	0.608	0.684	0.766	0.856	0.955
30	0.7323	0.403	0.464	0.529	0.598	0.673	0.754	0.842	0.939
35	0.7444	0.397	0.456	0.520	0.588	0.662	0.741	0.828	0.924
40	0.7564	0.390	0.449	0.512	0.579	0.651	0.730	0.815	0.909
45	0.7685	0.384	0.442	0.504	0.570	0.641	0.718	0.802	0.895
50	0.7806	0.378	0.435	0.496	0.561	0.631	0.707	0.790	0.881
55	0.7927	0.373	0.429	0.488	0.552	0.621	0.696	0.778	0.867
60	0.8048	0.367	0.422	0.481	0.544	0.612	0.686	0.766	0.854
65	0.8168	0.362	0.416	0.474	0.536	0.603	0.676	0.755	0.842
70	0.8289	0.356	0.410	0.467	0.528	0.594	0.666	0.744	0.830
75	0.8410	0.351	0.404	0.460	0.521	0.586	0.656	0.733	0.818
80	0.8531	0.346	0.398	0.454	0.513	0.577	0.647	0.723	0.806
85	0.8652	0.341	0.393	0.447	0.506	0.569	0.638	0.713	0.795
90	0.8772	0.337	0.387	0.441	0.499	0.562	0.629	0.703	0.784
95	0.8893	0.332	0.382	0.435	0.492	0.554	0.621	0.693	0.773
100	0.9014	0.328	0.377	0.429	0.486	0.546	0.612	0.684	0.763

NOTE This information refers only to the product IG 55, and does not represent any other products containing argon and nitrogen as components.

Symbols:

V/V is the agent volume requirements (m^3/m^3); i.e. the quantity Q_R (m^3) of agent required at a reference temperature of 20°C and a pressure of 1,013 bar per cubic metre of protected volume to produce the indicated concentration at the temperature specified:

$$Q_R = m \cdot S_R ;$$

where

S_R is the specific reference volume (m^3/kg); i.e. the specific vapour volume at the filling reference temperature for superheated IG-01 vapour at a pressure of 1,013 bar which may be approximated by the formula:

$$S_R = k_1 + k_2 \cdot T_R ;$$

where

$$k_1 = 0,659 \text{ 8}$$

$$k_2 = 0,002 \text{ 416}$$

T_R is the reference temperature ($^\circ\text{C}$); i.e. filling temperature (20°C in the table)

$$m = \frac{V}{S} \cdot \ln\left(\frac{100}{100 - c}\right)$$

V is the net volume of hazard (m^3); i.e. the enclosed volume minus the fixed structures impervious to extinguishant;

T is the temperature ($^\circ\text{C}$); i.e. the design temperature of the protected area;

S is the specific volume (m^3/kg); the specific volume of superheated IG-55 vapour at a pressure of 1,013 bar may be approximated by the formula:

$$S = k_1 + k_2 \cdot T$$

where

c is the concentration (%); i.e. the volumetric concentration of IG-55 in air at the temperature indicated, and a pressure of 1,013 bar absolute.

oSIST prEN 15004-9:2015
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ae2f8547-173e-40dd-be9e-a84169775891/osist-pr-en-15004-9-2015>

Table 4 — IG-55 reference extinguishing and design concentrations

Fuel	Extinguishment % by volume	Minimum design % by volume
Class B		
Heptane (cup burner)	36,5	47,6
Heptane (room test)	36,6	
Surface class A		
Wood Crib	28,7	40,3
PMMA	30,7	
PP	29,3	
ABS	31,0	
Higher Hazard Class A	See Note 4	45,2
<p>NOTE 1 The extinguishment values for the Class B and the Surface Class A fuels are determined by testing in accordance with Annexes B and C of EN 15004 -1.</p> <p>NOTE 2 The minimum design concentration for the Class B fuel is the higher value of the heptane cup burner or room test heptane extinguishment concentration multiplied by 1,3.</p> <p>NOTE 3 The minimum design concentration for Surface Class A fuel is the highest value of the wood crib, PMMA, PP or ABS extinguishment concentrations multiplied by 1,3. In the absence of any of the 4 extinguishment values, the minimum design concentration for Surface Class A shall be that of Higher Hazard Class A.</p> <p>NOTE 4 Higher Hazard Class A hazards are those having the characteristics described in the CAUTION statement of EN 15004 -1 paragraph 7.5.1.3. The minimum design concentration for Higher Hazard Class A fuels shall be the higher of the Surface Class A or 95% of the Class B minimum design concentration.</p> <p>NOTE 5 See 7.5.1.3 of EN 15004 -1 for guidance on Class A fuels.</p> <p>NOTE 6 The extinguishing and design concentrations for room-scale test fires are for informational purposes only. Lower and higher extinguishing concentrations than those shown for room-scale test fires may be achieved and allowed when validated by test reports from internationally recognized laboratories.</p>		